

# Tilmaamaha Foomka Codsiga Kaalmada Maaliyada

Tani waa codsiga kaalmada dhaqaalaha (sidoo kale loo yaqaano sida daryeelka deeqda) xaga PeaceHealth

PeaceHealth waxay bixisaa kaalmada maaliyada oo waafaqsan gobolka iyo federaalka shuruudahooda oo la siiyo dadka iyo qoysaska kuwaas oo buuxiya shuruuaha dakhliga Waxadhici karta inaad u qalanto daryeel bilaash ah ama qiimaha-daryeelka la dhimay ee ku salaysan tirada qoyskaaga iyo dakhliga. xataa haddii aad haysato caymiska caafimaadka Si loo arko PeaceHealths Xeerka Kaalmada Maaliyada iyo macluumaad dheeraad ah, fadlan booqo [peacehealth.org](http://peacehealth.org).

## Maxay kaalmada maaliyadu dabooshaa?

Kaalmada maaliyada cusbitaalku waxay daboobaashaa adeegyada ku salaysan cusbitaalka ee ay bixiso PeaceHealth oo ku xidhan u qalmidaada. Kaalmada maaliyada waxa dhici karta inaanay daboolin dhammaan daryeelka caafimaadka kharashyada, ay ku jiraan adeegyada ay bixiyeen ururada kale.

## Haddii aad qabto su'aalo ama u baahan tahay

**caawimada buuxinta codsigan:** Fadlan la xidhiidh Adeega Macmiilka lambarka 877-202-3597. Waxaa dhici karta inaad hesho caawimo sabab kasta, ay ku jirto naafanimada iyo kaalmada luqadda.

## Si codsigaaga loo habeeyo, waa inaad:

- Na siisaa anaga macluumaad ku saabsan qoyskaaga Buuxi gudaha tirada xubnaha qoyska ku jira qoyskaaga (qoyska waxaa ku jira dad xidhiidh ku leh dhalashadda, guurka, ama korsiga kuwaas oo wada nool)
- Na sii macluumaad ku saabsan qoyskaaga wadartiisa bilaha ah dakhliga (dakhliga cashuuraha iyo jarjarida)
- Bixi caddaymaha dakhliga qoyska
- Waxaa lifaaqan macluumaad dheeraad ah haddii loo baahdo
- Saxeex oo taariikhda ku qor foomka

## Boostada, iimayl ama fagas codsiga la dhammaystiray dhammaan caddaymaha:

PeaceHealth Patient Financial Services, PO Box 748632, Los Angeles, CA 90074- 8632. Iimaylka: [financialassistance@peacehealth.org](mailto:financialassistance@peacehealth.org) Fagas: (360) 729-3047. Hubso inaad haysato koobi laftaadu.

## Si loogudbiyo codsigaaga la buuxiyay qof ahaan.

Fadlan la xidhiidh Adeega Macmiilka goobta dhigida ugu dhow lambarka 877-202-3597.

Waxaanu kugu wargelin doonaa adiga go'aankii u dambeeyay ee u qalmida iyo xuquuqaha rafcaanka, haddii ay habboon tahay, gudaha 14 jadwalka maalmaha ee helida dhammayka tiran ee codsiga kaalmada maaliyada, ay ku jiraan caddaynta ah dakhliga.

*Soo gudbinta codsiga kaalmada maaliyada. waxa aad na siinaysaa oggolaanshahaaga anaga si loo sameeyo waydiimaha lama huraanka ah si loo xaqiijiyo waajibaadyada maaliyada iyo macluumaadka.*



Waxaanu rabnaa inaanu caawino.  
Fadlan u soo gudbi codsigaaga  
si de gdeg ah!  
Waxaad heli doontaa biilashadailaa  
aanu helno macluumaadkaaga.

## PeaceHealth Foomka Kaalmada Maaliyada - QARSOODI

*Fadlan bixi jawaabaha su'aal kasta. Haddii aanay ku habboonayn, ku qor "NA" Ku lifaaq bogga dheeraadka ah haddii loo baahdo.*

**FADLAN BOOSTA KU DIR CODSIGA LA DHAMMAYSTIRO PEACEHEALTH, PO BOX 748632, LOS ANGELES, CA 90074-8632**

Guarantor Number: \_\_\_\_\_

### MACLUUMAADKA BAADHIDA

Miyaad u baahan tahay turjubaan?  Haa  Maya *Haddii Haa, qor luqadda aad doorabidayso: \_\_\_\_\_*  
 Miyaa bukaanku helaa adeegyada kaalmada gobolka ee dad waynaha sida Medicaid, TANF, Basic Food, ama WIC?? (IKHTIYAAR AH)  Haa  Maya  
 Bukaanku hadda ma yahay hoy la'aan?  Haa  Maya  
 Miyaa daryeelka bukaanka baahidiisa caafimaadku la xidhiidhaa shilka baabuurka ama dhaawaca shaqada?  Haa  Maya

### FADLAN OGOW

*Ma damaana qaadi karno inaad u qalmi doonto kaalmada maaliyada, xataa haddii aad codsado.*  
*Markaad soo dirto codsigaaga, waxaanu hubin karnaa dhammaan macluumaadka oo waxaanu dalban karnaa macluumaad dheeraad ah ama caddaynta dakhliga.*

### MACLUUMAADKA BUKAANKA IYO CODSIGA

Magaca Koobaad ee Bukaanka	Magaca Dhexe ee Bukaanka	Magaca Dambe ee Bukaanka
<input type="checkbox"/> Labka <input type="checkbox"/> Dhediga <input type="checkbox"/> Kala Caddayn Kara:	Taariikhda dhalashada	Lambarka amniga Sooshalka (looma baahna)
Qofka ka Masuulka ee Bixinta Biilka	Xidhiidhka lala leeyahay Bukaanka	Taariikhda dhalashada
		<i>Fiiro: Waa inaanad bixin lambarka amniga ee Shooshalka si aad u codsato kaalmada maaliyada</i>
Cinwaanka Boostada	Lambarka(ada) Xidhiidhka Muhiimka ah	
Magaalada	Gobolka	Koodhka Sibka
		) _____ ) _____ ) _____
		Cinwaanka limaylka: _____

Heerka shaqada ee qofka ka masuulka ah bixinta biilka  
 La shaqaaleeyay *Taariikhda shaqaalaynta: \_\_\_\_\_*  Aan shaqayn *Intee jeer shaqo la'aan ah: \_\_\_\_\_*  
 Iskii u shaqaysta  Arday  Naafo  Hawl gab ah  Kale:

### MACLUUMAADKA QOYSKA

Qor xubnaha qoyskaaga ku jira, ay ka mid yihiin adiga. "Qoyska" ay ku jiraan dadka kula xidhiidha dhalashada, guurka, ama korsiga wada nool.

**TIRADA QOYSKA** *Isticmaal warqad dheeraad ah haddii loo baahdo.*

Magaca	Taariikhda Shalashada	Xidhiidhka lala leeyahay bukaanka	Haddi 18 sanadoo jir ama ka wayn: Magaca loo shaqeeyaha(yaasha) ama halka dakhligu ka soo galo:	Haddii 18 sanadoo jir ama ka wayn: Wadarta BUUXDA Dakhliga bilaha ah (ka hor cashuuraha):	Sidoo kale codsanaya maaliyada kaalmada ah?

**Dhammaan xubnaha qoyska dakhligoodu waa in la shaaciyo oo la caddeeyo ay ku jiraan codsiga la dhammaystiray. Tusaalooyinka isha dakhliga waxaa ku jira:**

- Mushaharka ■ Shaqo la'aant a ■ Iskaa u shaqaysiga ■ Magdhowga Shaqaalaha ■ Naafada ■ SSI ■ Taageerada ilmaha/xaaska
- Barnaamijka waxbarashadda shaqada (ardayda) ■ Lacagta hawl gabka ■ Qaybinta kootada shaqo la'aanta ■ Kale *Fadlan sharax:*

### MACLUUMAADKA DHEERAADKA AH

Fadlan isticmaal boggag dheeraad ah haddii ay jiraan macluumaad kale oo ku saabsan xaalada maaliyada hadda aad jeclaan lahayd inaan ogaano, sida dhibta maaliyada, kharashyada caafimaadka xad dhaafka ah, dakhliga xiliyeed ama ku meel gaadhka ah, ama waayida gaarka ah.

### HESHIISHKA BUKAANKA

- Waaan fahmayaa in PeaceHealth ay xaqiijin karto macluumaadka iyaddoo dib u eegaysa macluumaadka qadarinta iyo helid amacluumaadka ka yimid ilaha kale si loo kaalmeeyo go'aan gaadhida u qalmida kaalmada maaliyada ama qorshayaasha lacag bixinta.
- Waxaan caddaynayaa in macluumaadka sare uu run yahay oo sax yahay ilaa inta aqoontayda ugu wanaagsan. Waxaan fahmayaa haddii macluumaadka aan bixiyo loo go'aamiyo inuu been yahay, natijada waxay noqon kartaa diidmada kaalmada maaliyada, oo waxaan ka masuul ahaan doontaa oo lagaa filayaa inaan bixiyo adeegyada la bixiyay.
- Gudbinta codsiga kaalmada maaliyada, waxaad oggolaanshaha noo siisaa anga inaanu samayno waydiimaaha lama huraanka ah si loo xaqiijiyo waajibaadka maaliyada ama macluumaadka.

\_\_\_\_\_ Saxeexa Qofka Codsanaya

\_\_\_\_\_ Taariikhda

**Haddii aad qabto su'aalo ama u baahan tahay caawimada buuxinta codsigan: Fadlan kala xidhiidh Adeega Macmiilka lambarka 877-202-3597. Waxaad caawimo heli kartaa sabab kasta, ay ku jirto naafanimada iyo kaalmada luqadda. Si loo arko PeaceHealth Xeerkeeda Kaalmada Maaliyada iyo macluumaadka dheeraadka ah, fadlan booqo [peacehealth.org](http://peacehealth.org).**

**FADLAN BOOSTA KU DIR CODSIGA LA DHAMMAYSTIRO PEACEHEALTH, PO BOX 748632, LOS ANGELES, CA 90074-8632**